Zeitschrift: Rivista militare della Svizzera italiana

Herausgeber: Lugano : Amministrazione RMSI

Band: 60 (1988)

Heft: 4

Artikel: Esercizio di difesa generale 88 (EDG 88)

Autor: Vecchi, Roberto

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-246903

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 14.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Esercizio di difesa generale 88 (EDG 88)

col Roberto Vecchi, caporedattore RMSI

Un esercizio di difesa generale, a livello nazionale, si svolgerà dal 14 al 18 novembre 1988. Scopo è di esercitare gli stati maggiori di condotta civili e militari della Confederazione e dei cantoni sottoponendoli, durante cinque giorni, a vari test che permetteranno loro di saper decidere e padroneggiare situazioni fittizie di: «crisi - catastrofi - conflitti armati» fra le più diverse possibili.

Direttore d'esercizio sul piano civile sarà il consigliere di stato di Basilea Campagna, signor Edoardo Belser mentre sul piano militare il direttore sarà il comandante di corpo Rodolfo Binder capo dell'istruzione dell'esercito.

La responsabilità per la preparazione, per l'esecuzione e per la valutazione incombe al divisionario Gustavo Däniker, capo di stato maggiore per l'istruzione operativa.

Un management di crisi per la difesa generale

La nozione di difesa generale è definita dagli obiettivi che regolano la politica di sicurezza. Essi comprendono tutte le misure atte a salvaguardare la pace e l'indipendenza; a mantenere la libertà di azione; a proteggere la popolazione e a difendere il territorio nazionale. Questo esercizio permetterà infatti la condotta in situazioni straordinarie con la mente sempre rivolta ai principi enunciati. Ci si dovrà pertanto allontanare dalla definizione puramente storica di «pace e guerra». Infatti al giorno d'oggi le possibili minacce sono aumentate e sono molto più complesse di quanto non lo fossero anni addietro. Si tratterà così di condurre, di fronte a conflitti indiretti formanti un grande ventaglio di minacce come: «la propaganda avversa / il ricatto economico / la presa di ostaggi / il terrorismo / i sabotaggi». Le situazioni di crisi si succederanno a un ritmo sostenuto e comprenderanno catastrofi di carattere civile e naturale. Da anni oramai si sono prese misure preparatorie atte a padroneggiare simili eventi.

Notoriamente, in tempi di crisi, la condotta strategica del paese viene assunta dal Consiglio federale che dispone di uno stato maggiore diretto dal Cancelliere della Confederazione. A questa prima organizzazione si aggiungono i vari stati maggiori dei dipartimenti federali e quelli di impiego e di organizzazione di allarme. L'ottima collaborazione fra tutti i mezzi di condotta della difesa generale di fronte a situazioni straordinarie, è di primaria e determinante importanza per riuscire. Si tratta di unire in un'unica idea: (decisione) «diplomazia; esercito; protezione civile; approvvigionamento economico; informazione e sicurezza interna». Per raggiungere un ottimo stato di efficienza si è proceduto all'organizzazione di numerosi studi e corsi. Gli esercizi di difesa generale servono quali test per

controllare il grado di collaborazione fra le istanze dirigenziali della Confederazione, dei Cantoni, e le organizzazioni civili e militari.

L'EDG 88 permetterà pure di verificare il valore delle misure di protezione prese dopo le catastrofi di Tschernobyl e Schweizerhalle.

Scenario dell'esercizio (EDG 88)

Tutta la struttura dell'EDG 88 basa sui principi enunciati. Le situazioni, molto dettagliate, non si limiteranno a mandare in scena un nemico qualsiasi, ma prevederanno i possibili sviluppi tra cui quelli più gravi, di una situazione internazionale degradante. Essi comprenderanno tutti i casi strategici, di crisi, di protezione della neutralità, di difesa, di catastrofe e di occupazione di una parte del territorio nazionale. Per evitare qualsiasi malinteso tutti questi scenari, ad eccezione della situazione iniziale, saranno classificati come «segreti». Essi sono solo fittizi e serviranno unicamente per scopi didattici, e non vogliono rappresentare la posizione delle autorità di fronte ai possibili sviluppi. Il loro scopo è unicamente quello di porre i partecipanti all'esercizio di fronte a problemi concreti, difficili e imprevisti da risolvere sotto una pressione di tempi molto vicini alla realtà.

I partecipanti all'EDG 88

La direzione dell'esercizio, che si compone di circa 800 membri, è al lavoro da vari mesi. Il Consiglio federale ne ha accettato i principi e gli scopi sin dal 20.10.1986. Da quel momento membri dell'amministrazione politica, di quella economica, della scienza e dell'esercito si danno da fare per preparare questo esercizio. Basti dire ad esempio come il delegato all'approvvigionamento economico del paese procederà nel corso del mese di settembre ad un test sul razionamento del carburante cui prenderanno parte le varie autorità interessate della confederazione e dei cantoni di «Basilea-città, Svitto e Appenzello esterno». Con le autorità parteciperanno 30 stazioni di servizio e circa 750 consumatori. L'EDG 88 fa capo *in particolare* al sistema di milizia svizzero e prevede, tra l'altro, un esercizio di collaborazione tra le diverse organizzazioni di condotta pubbliche e private del nostro paese.

Circa 3000 persone civili e 9000 soldati assicureranno l'infrastruttura dell'esercizio. Vi parteciperanno di persona:

• il cancelliere della confederazione con l'organizzazione di stato maggiore del Consiglio federale.

- I capi ufficio e di stato maggiore dell'amministrazione federale.
- La centrale svizzera di allarme.
- Lo stato maggiore di condotta del capo di stato maggiore generale.
- Lo stato maggiore ad hoc per la presa di ostaggi.
- L'organizzazione di allarme per i casi di aumento dei tassi di radioattività.
- L'organizzazione per l'allarme acqua.
- Una parte dello stato mggiore dell'esercito.
- Gli stati maggiori dei corpi di armata e delle zone territoriali.
- Gli stati maggiori di condotta di tutti i cantoni.
- E, per una parte dell'esercizio, l'organizzazione di difesa generale del canton Ginevra.

Infine l'EDG 88 è legato ad un esercizio militare operativo. I consiglieri federali non prenderanno parte in prima persona, ma seguiranno l'esercizio onde trarre le dovute conclusioni dopo aver preso conoscenza delle valutazioni.

Il Consiglio federale proporrà una sostituzione ad hoc, mentre il ruolo di comandante in capo dell'esercito sarà assunto dal comandante di corpo Eugenio Lüthy Capo di SMG. Il comandante di corpo Feldmann funzionerà da capo di stato maggiore generale mentre il camerata brigadiere Achille Crivelli rivestirà le funzioni di aiutante del generale. Il consiglio federale ad hoc sarà avviato nella pratica delle nuove funzioni mediante corsi di istruzione.

La RMSI cercherà, nel limite di quanto possibile, di dare ulteriori informazioni su questo importante test federale.



BIRRA FELDSCHLÖSSCHEN BIRRA FELDSCHLÖSSCHEN

